

---

# Spanish Resources web catalog

---

Title 1	Title 2	Author	Publisher	Media	Summary
---------	---------	--------	-----------	-------	---------

---

**?QUIEN ES EL CRISTO? LA RESPUESTA DE LOS EPISTOLAS**

**HORIZONS BIBLE STUDY 1994-1995 SPANISH EDITION**

Kaylor, R. David  
Estudio Biblico de Horizons 1994-1995 Who is the Christ?  
HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA BOOK

**ADVENTURAS: APRENDER Y VIVIR LA PALABRA DE DIOS**

**ANO 3, OTONO-INVIERNO**

Cokesbury  
AUDIOCASS  
Side 1 contains words and music and side 2 instrumental music for hymns suitable for autumn and winter, year 3. Spanish language resource

**CADA CELEBRACION: UN ANUARIO LITURGICO Y ALGO**

**MAS PARA LA IGLESIA DE HABLA HISPANA, REV.**

Muller, Emilio E.  
Manual de ideas y sugerencias para el culto de adoracion en las iglesias hispanas.  
Discipleship Resources BOOK

**CANTICOS ANEJOS PARA UN NUEVO MILENIO UN STUDIO DE LOS**

**HORIZONS BIBLE STUDY 1999-2000 SPANISH EDITION**

Fane Downs  
Horizons magazine 1999-2000 Bible study on Psalms, Hispanic language copy.  
HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA PAMPHLET

**CELEBREMOS JUNTOS**

Seminario Biblico Latinoamericano  
BOOK  
Himnos religiosos y ecumenismo.

**CONSTRUIMOS COMUNIDAD ENTRE PERSONAS DIFERENTES:**

**RAZA, CLASE SOCIAL, GENERO, RELIGION**

Advisory Committee on Social Witness Policy  
PCUSA, 2003  
DVD  
SPANISH RESOURCES. Connecting Diversity in Community: Race, Class, Gender, Religion. This DVD shows congregations and ministers who made a commitment to the challenging task of breaking down barriers and unhealthy divisions in their communities. Each of these groups focused their attention outward to the people and groups around them, contemplated prayerfully what they heard and saw, and used their faith to make meaningful connections. Five sessions cover a vast array of issues and topics.

**COSAS PARA HACER Y CREAR EN CUARESMA & PASCUA**

<b>Title 1</b>	<b>Title 2</b>	<b>Author</b>	<b>Publisher</b>	<b>Media</b>	<b>Summary</b>
		Gee, Martha Bettis	Bridge Resources, 1998		BOOK
		Actividades creativas para niños y niñas. Things to Make & Do for Lent & Easter (Spanish Version). This is an activity book designed for children as they experience and explore Easter, the high point of the Christian year and a time of renewal and celebration. Contains easy-to-understand instructions indexed by age group and by name of activity.			

### **EDUCATIONAL/ORGANIZERS PACKET ON "AMERIKA"**

Massachusetts Propaganda Alert	PACKET
A packet containing comments and reviews of the TV mini-series "Amerika."	

### **EL BANQUETE DE ESTER**

#### **HORIZONS BIBLE STUDY 2001-2002 SPANISH EDITION**

Tull, Patricia K.	HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA	BOOK
Horizon Bible Study 2001-2002 Spanish Version Study of the Book of Esther in 9 lessons written by Patricia K. Tull. The Book of Esther is a biblical story that reads like a modern parable - vengeance, violence, power, racial and gender conflicts, even anti-Judaism. How do the issues of racism and prejudice apply to our daily lives?		

### **EL HIMNARIO PRESBITERIANO**

Copy 3	Geneva Press, 1999	BOOK
Este himnario es el resultado de un proyecto ecumenico.	Geneva Press, 1999	BOOK
Copy 2	Geneva Press, 1999	BOOK

### **EL PEREGRINAJE DEL ADULTO: PENTECOSTES, AÑO C**

#### **DEL LECCIONARIO**

Hainer, Frank T.	Presbyterian Publishing House	BOOK
This Spanish language book can be used as part of the Celebrate curriculum to cover the period between Pentecost Sunday and the first Sunday of Advent.		

### **FE MAS PRECIOSA QUE EL ORO**

#### **HORIZONS BIBLE STUDY 1989-1990 SPANISH EDITION**

Gonzalez, Catherine Gunsalus/Justo L. Gonzalez	HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA	BOOK
A study of I Peter. 1989-1990 Bible Study. Hispanic edition. Un estudio do I Pedro. Estudio biblico para 1989-1990. En espanol.		

### **GUIA PARA JOVENES SOBRE EL ABUSO DE SUBSTANCIAS**

<b>Title 1</b>	<b>Title 2</b>	<b>Author</b>	<b>Publisher</b>	<b>Media</b>	<b>Summary</b>
	Crawford, Robin		Iglesia Presbiteriana (USA)		PAMPHLET
	Spanish language booklet on substance abuse by young people.				

### **HIMINARIO Y LIBRO DE ADORACION PRESBITERIANO:**

#### **SELECCIONES**

Geneva Press BOOK  
 The sampler serves to introduce the complete worship book with hymns and liturgical aids that will be available throughout the church in October 1997 for use by congregations that worship in Spanish in the United States, Puerto Rico, and other countries.

### **IDEAS DE BAJO COSTO O SIN COSTO ALGUNO PARA**

#### **GRUPOS DE JOVENES**

Saavedra, Esteban, editor Editorial Accion/Group BOOK  
 Spanish language resource on Low Cost, No Cost Ideas for Youth Ministry.

### **IGUALMENTE A LA IMAGEN DE DIOS**

Iglesia Presbiteriana (E.U.A.) VIDEO  
 Spanish voice-over explains the role of Committees on Representation (CORs) within the Presbyterian Church (U.S.A.). This video is also available in the Resource Center in Korean voice-over and in English.

### **JOB: LA HISTORIA DE UN HOMBRE**

#### **CONFRONTANDO LA ADVERSIDAD**

Ramsay, William M. Curriculum Publishing, PCUSA, 1996 BOOK  
 Estudio biblico en siete sesiones disenadas para hombres. A seven-session Spanish language Bible Study for men. This Old Testament book fits well with concerns of contemporary people.

### **JOB: UNA FE QUE PERDURA CUANDO EL ENTENDER FRACASA**

#### **HORIZONS BIBLE STUDY 1997-1998 SPANISH EDITION**

Catron, Janice E. HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA BOOK  
 Copy 2

### **JOB: UNA FE QUE PERDURO CUANDO EL ENTENDER FRACASA**

#### **HORIZONS BIBLE STUDY 1997-1998 SPANISH EDITION**

Catron, Janice E. HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA BOOK  
 Estudio Biblico de Horizons 1997-98. Sugerencias para lideres. La autora es Reyna Mairena.

### **LA CRISIS COMO OPORTUNIDAD RETOS EN LOS HISTORIAS ELIAS**

#### **HORIZONS BIBLE STUDY 1998-1999 SPANISH EDITION**

Sheats, Mary Boney HORIZONS, Presbyterian Women, 1998 BOOK  
 Spanish translation of Crisis as Opportunity Bible study (Elijah stories).

<b>Title 1</b>	<b>Title 2</b>	<b>Author</b>	<b>Publisher</b>	<b>Media</b>	<b>Summary</b>
----------------	----------------	---------------	------------------	--------------	----------------

**MEDIDAS PRINCIPALES EN LA PLANIFICACION DE LA**

**IGLESIA LOCAL**

Rusbuldt, Richard E., et al

Judson Press

BOOK

A summary of practical ideas for aiding the local church in determining how to carry out the call of Jesus Christ. The author urges church leaders to plan together and to rely on the help of the Holy Spirit in doing God's will. The book provides basic help in planning methods for the local church.

**ORACIONES DE LA BIBLIA PARA UN PEREGRINAJE FIEL,**

**HORIZONS BIBLE STUDY 1993-1994 SPANISH EDITION**

Caldwell, Elizabeth and Earle Hilgert

HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA BOOK

Prayers of the Bible for a Faithful Journey focuses on nine biblical prayers. Based loosely on the liturgical year, this Bible study calls for active participation by leaders and learners--to encourage an understanding of and experience with a life of prayer.

**SANTIAGO Y LA INTEGRIDAD DE LA FE**

**HORIZONS BIBLE STUDY 1992-1993 SPANISH EDITION**

Gench, Frances Taylor

HORIZONS, Presbyterian Women, PCUSA BOOK

1992-1993 Horizons Bible study produced for Presbyterian Women. Nine lessons on the book of James. James and the Integrity of Faith.

**SEMBRANDO SEMILLAS DE ESPERANZA**

March, W. Eugene

Stewardship and Communication Ministry PAMPHLET

A Spanish-language resource. A four-session Bible study on stewardship.

**SERVICIOS DE ADORACION**

Stewardship and Communication Ministry PAMPHLET

A Spanish-language resource. Contains suggested Orders of Worship for the following special days: Domingo de Pentecostes Domingo de Comunion Mundial Domingo de Dedicacion a la Mayordomia

**UNA ESCUELA BIBLICA CRECIENTE**

Blazier, Kenneth D.

Judson Press

BOOK

Seven important factors in the growth of the Bible school are identified and described by the author. He suggests ways of developing quality programs, shows the steps to follow in identifying the strong and weak points of a program, and urges that plans be made to fortify the weaker aspects.

**VIDA EN TODA SU PLENITUD: LA PALABRA DE DIOS Y**

**LOS DERECHOS HUMANOS**

National Council of Churches of Christ in th PAMPHLET

This booklet was produced by the NCC for the American Bible Society. Additional copies are available from Presbyterian Distribution Services.

Title 1	Title 2	Author	Publisher	Media	Summary
<b>WORSHIP HANDBOOK FOR CHURCH OFFICERS AND LEADERS</b>					
<b>SPANISH EDITION</b>					
		Stake, Donald Wilson	Presbyterian Publishing House	BOOK	
		Manual Sobre La Adoracion Para Oficiales y Lideres de la Iglesia			